

# EL PROGRESO

DIARIO REPUBLICANO AUTONOMISTA

Teléfono núm. 134

Redacción, San José, 38

## Hors d'œuvre

### Descanse en paz

Un conocido se me acerca en la calle y me pregunta: "¿Cómo así, tú que eres amigo de Melitón, no estabas anoche con él?"

No sé realmente por qué no estuve. Quise verlo, pero una coincidencia rara y maldita hizo irrealizable mi propósito. Hoy lo siento con toda mi alma. Hubiera querido estrechar su mano antes que la Fatalidad la condujera a la desgracia, como hoy, después de cumplidos los caprichos locos del Destino, quisiera estrecharla también.

Melitón era mi amigo. Ahora, envuelto en las sombras densas de una tragedia, es un hermano.

Yo sé que tal vez el sentimentalismo vulgar recordará la leyenda, exclamando: "¡Pobres mujeres! Caen en el lodo, arrastran su vida por él, sacrifican su dignidad, su nombre; sufren todos los desprecios y todos los castigos, para que más tarde, en una noche alegre, cualquier señorito desprecupado sacie sus caprichos brutalmente, con un disparo!"

Pero no hay tal vulgaridad ni tal capricho. Ahora fué la perversa Fatalidad la encargada de encauzar todas las corrientes por un mismo derrotero para llevarlas fatalmente al dolor. Es una ley poderosa que arroja sobre los hombres la ceguera de la inconsciencia, y los hace manotear en el aire, sin saber lo que hacen ni donde dan.

Anoche el Destino y la Fatalidad, pareja odiosa que no hace su concubinato sino para fecundar abortos monstruosos y negros, unió a dos hombres iguales: dos románticos, dos locos ó dos niños. Estuvieron hablando, bebiendo, jugando con el arma que más tarde habla de arrancar una vida; acaso los sueños de obra... Luego leyeron Tántalo, una obra de Melitón.

Andando, andando, conversando, llegaron a una mancebia. Allí, como siempre, cuadros tristes, flores del mal, emponzoñadas... El amigo que acompañaba á Melitón Gutiérrez repitió varias veces una de las frases de Tántalo: "¡Cuántas flores morirán esta noche!"

Melitón jugaba con el arma maldita. Disparó al aire; rieron todos. Luego apuntó á su víctima. Y sin quererlo, sin soñarlo siquiera—lo juraría y apostaría mi vida á que fué así—barbaramente empujado sin conciencia á la desgracia, disparó. Y aquella mujer buena en medio de todas las maldades, quedó muerta sin un grito, sin un suspiro perceptible... Aquellos labios, hartos de besar, se sellaron; aquel pobre cuerpo que se daba por dinero, cayó pesadamente sobre un charco de sangre suya.

Y el hombre que en medio de su alegría juvenil vió caer un cadáver tibio y sangrante á sus pies, se desesperó y entréve la belleza enorme de entregar su vida también. Quiere hacerlo porque la sangre humeando de la víctima, trazó vigorosas plumadas rojas ante sus ojos que se dilataron como dos llamas mirando la obra trágica, hecha sin querer. No lo consigue, y corre á enterrar su dolor en la noche, ó en la noche eterna quizá.

Y en su asombro ante aquel manotazo fatal que se descargó siniestramente sobre su cabeza, vive trágicamente y latente la verdad de su inocencia.

Una mujer buena y miserable, caída en el fango del lupanar, bucea en las sombras de la muerte; y esas sombras mismas son las que ahora oscurecen las glorias de un porvenir y las diafanidades de una juventud y de un cerebro.

Aquí tenéis un castigo del destino y la Fatalidad. No habléis de la Providencia, porque sería preciso creer que fué la Providencia quien guió la bala á la cabeza de la hembra infeliz. Es un castigo ó un nuevo daño; pero más cruel y despiadado que todos los castigos de la tierra.

Por eso en el fondo de mi conciencia, que es honrada, florecen la misericordia y la piedad, como dos banderas místicas, dispuestas á cubrir el dolor.

Y sé que de todos los labios de todos los hombres brota el perdón.

Mis brazos abiertos aguardan los del amigo que envolvió la tragedia, y en mi pensamiento aprisiono un re-

uerdo triste para la muerte por la Fatalidad.

Así los hombres dan su perdón, y piensan en la pobre víctima, que descansa en paz.

Idelfonso Maffiotte.

## Telegramas de anoche

(De nuestro corresponsal en Madrid)

Madrid 25 (23'40.)

### Lo del "Maine"

Comunican oficialmente de Washington que de las investigaciones realizadas en los restos del "Maine" se deduce bien claramente que los españoles fueron en absoluto ajenos á la catástrofe.

### Preparativos electorales

Han comenzado en todas las provincias los preparativos electorales para las elecciones del 12 de Marzo.

Los radicales trabajan activamente, creyéndose que alcanzarán el triunfo en muchos distritos.

También los conjuncionistas se preparan para la lucha.

Canalejas piensa librar la batalla decisiva á los conservadores, para lo cual comunica instrucciones á los gobernadores y á los jefes locales del partido.

Los conservadores muestran seguridad en el triunfo.

Despiertan gran interés las próximas elecciones.

### La peste

Las noticias que se reciben de la China anuncian que la peste está causando grandes estragos en todo el territorio. La situación es desesperada.

La mayor parte de los enfermos mueren sin haber sido asistidos.

A causa de la suciedad de las poblaciones es absolutamente imposible localizar la epidemia.

### Comunicaciones suspendidas

Ha sido necesario suspender el tráfico del ferrocarril transiberiano.

Casi todas las comunicaciones se hallan así mismo interrumpidas.

El hambre continúa á sentirse en las poblaciones más azotadas por la epidemia.

### Víctimas

El número de las víctimas causadas por la terrible epidemia es enorme. Pueblos enteros han perecido.

### Costa

Continúa en el mismo estado D. Joaquín Costa.

Sigue temiéndose un funesto desenlace, aunque todavía la situación no es desesperada.

### Mesa

## Palabras de un salvaje

Ramiro de Maeztu quiere convencer á Emiliano Carrère de que el hambre no es digna cosa de ser cantada. Eso mismo intenté yo cuando reseñé la conferencia que Carrère dió en el Teatro de la Princesa. Sin duda me expliqué mal; acaso Carrère no leyó por entero las líneas que le dediqué, porque de no ser así, no me explico el enfado de Carrère, que en un semanario me llama huero é inconsciente.

"Déjenos comer regularmente durante seis generaciones por lo menos, que eso tiene para nosotros el encanto de lo desconocido", dice Maeztu, y lo mismo digo yo.

Si no temiera á la indignación del señor Carrère, le diría que yo creo llegada la hora de dar de lado á un hermoso poema para comerse un buen "bifeak".

España es un país en el que sus ciudadanos se alimentan de leyendas y de ensueños, en tanto que los demás habitantes del globo dejan las leyendas para después de comer. Y así estamos todos nosotros: esmirriados de cuerpo y de cerebro. Si Carrère ha escrito espléndidos versos después de comerse unas judías, ¿qué no habría escrito tras de una buena cena y en un salón confortable y bien adornado?

De otra parte, yo, que admiro á Carrère por sus versos, de los que dije que me parecieran superiores á los de Baudelaire los leídos la otra tarde en la Princesa, declaro que hoy merece mayor apoyo el viajante de mercadería que, con las muestras bajo el brazo, marcha á América, que el poeta trovador de la luna.

Yo admiro á Grandmontagne por sus conferencias sobre el arancel y proteccionismo industrial, más que á Zorrilla por sus versos. Seguramente Carrère no participa de mi opinión; pero no creo que estas declaraciones sean motivo para su enfado.

Javier Bueno.

## ADHESIONES AL PARTIDO RADICAL

### EL MENSAJE DE LA JUVENTUD REPUBLICANA

HACE algunos días dimos cuenta á los lectores, con íntima satisfacción, del acuerdo tomado por la entusiasta Juventud Republicana de adherirse al partido radical español, entidad llena de vida y de entusiasmos patrióticos que se apresta valientemente á la conquista de la República.

Como á raíz de aquellos acuerdos indicamos, la Juventud Republicana Tinerfeña no podía adoptar otra actitud.

Quédese para otros el republicanismo catadrático, tribunicio, decorativo. La nueva legión de luchadores necesita del republicanismo bravo, viril, revolucionario.

Reconocido por todos, amigos y enemigos; consolidado por las adhesiones de toda la España y por opiniones tan valiosas como la de Sol y Ortega, el partido radical es el nervio, la médula, la sangre arterial que da vida á la gran familia republicana de España. La Juventud Republicana Tinerfeña, nervio y médula de nuestra política regional, había necesariamente de unirse á quienes iguales entusiasmos patrióticos animasen é idénticos ideales reivindicados lanzaran á la lucha por el triunfo de la causa.

Para dar cuenta al caudillo de esta decisión, la Juventud le envía un vibrante manifiesto, que publicamos. En él aquellos amigos, que tienen como lema de sus actos el amor á Tenerife y á la República, piden el apoyo de Lerroux y los suyos, de esa valiente minoría radical que ha contado en la pasada legislatura por batallas las sesiones, para que opongan sus energías y sus protesta á las locas pretensiones divisionistas de políticos para quienes la Academia borró hace mucho tiempo de sus diccionarios las palabras legalidad y justicia...

Extensamente tratamos de estos acuerdos á raíz de haber sido adoptados por aquella entusiasta sociedad. Los aplaudimos francamente y ahora, al publicar el mensaje á que antes aludimos, no podemos menos que reproducir aquellas alabanzas á quienes han cumplido como buenos tinerfeños, como buenos ciudadanos, como buenos republicanos.

El planteamiento del problema canario está próximo. Las Cortes se abrirán el día dos de Marzo y en las primeras sesiones se discutirá el desgarramiento de Canarias en dos provincias inconexas, arbitrarias, formadas contra toda ley federal, contra todo principio autonómico y contra todo dictado de la razón. En esa contienda donde tanto pelagra el derecho de Tenerife, entregado á la voluntad de una mayoría funambuleca, la minoría radical será,—estamos de ello seguros—arma poderosa de nuestra causa y de nuestras legítimas y sancionadas aspiraciones.

En estos momentos de fiera lucha, necesitamos de todas las iniciativas y de todos los entusiasmos. En tales circunstancias el concurso de la minoría radical es valiosísimo. Como tinerfeños debemos agradecer á la Juventud

lo que en este sentido ha hecho.

Por lo que al republicanismo afecta, no necesitamos decir nuevamente que los partidarios de la revolución, de la reivindicación de España, son los radicales. Con los radicales está la Juventud que se apresta también á realizar esta magna obra. Para ella, como republicanos, nuestro aplauso entusiasta.

He aquí el mensaje enviado por la Juventud al Jefe del partido radical D. Alejandro Lerroux.

"Santa Cruz de Tenerife, 20 Enero de 1911.

Sr. D. Alejandro Lerroux, Jefe del Partido Radical. Madrid.

Ilustre correligionario:

La Juventud Republicana Tinerfeña, de esta Capital, entidad que cuenta con más de 300 socios y sostiene dos escuelas, á las que concurren 150 niños y ha realizado y realiza una labor fructífera en pro de los ideales republicanos y de la fraternidad entre las islas hermanas, acordó en Junta General celebrada la noche del 16 del actual ingresar en el partido radical del que es Vd. digno Jefe; partido único de los actuales españoles que redimirá á la Patria de la oligarquía imperante, que la ha convertido en feudo, restaurando la República.

Al propio tiempo y deseando este núcleo de Juventud comenzar la lucha á la mayor brevedad, puesto que para ello vino á la vida pública, acordó igualmente invitar á los Comités Republicanos de esta Isla de Tenerife á que se adhieran al partido radical; pedir á Vd. poderes, instrucciones, etc., etcétera, para llevar á cabo la organización del mismo en esta isla y manifestarle el deseo de los correligionarios de la misma de una próxima visita suya, que será fecunda para la República y el Partido Radical.

Y finalmente, como tinerfeños, como hijos de esta región que tan duramente sufre los rigores de un caciquismo, el más infamante de los que asolan la patria; como hijos repetimos, de este solar isleño, constantemente vejado por el poder central, que le cercena sus derechos y regatea sus privilegios, y que ahora para satisfacer ruines ambiciones de cuatro logreros de la política capitaneados por el renegado de Morote, y el nefasto exembajador de España en París, León y Castillo, se dispone á consumir el más monstruoso de los atentados, cual es el de la división absurda de esta provincia, que por ley de la naturaleza es y debe ser sólo una, acordó también la Junta General de este Centro, pedir á Vd. y á los Sres. Don Hermenegildo Giner de los Ríos, D. Rafael Salillas, D. Pascual Santa Cruz, D. Toribio Sánchez, Don Alvaro de Albornoz, D. Emiliano Iglesias, D. Félix Azzati y D. Juan Barral, ilustres diputados radicales, su valioso concurso en pro de los intereses de Tenerife, en el próximo debate que por tal causa se ha de plantear en la Cámara popular, intereses que son los de la razón y la justicia, pues Tenerife que anhela un régimen de amplia descentralización que permita vivir á las islas autonómicamente, se limita á pedir respeto á sus prerrogativas y derechos ganados en buena lid.

Nos llena de satisfacción comunicarle tan importantes acuerdos y le enviamos un entusiasta saludo que hacemos extensivo á los demás ilustres compañeros.

¡Viva el partido radical!

Fernando Arozena, Presidente.—Julio López Méndez, Vicepresidente.—Francisco Martínez Viera, Secretario.—Héctor de Armas, Vicesecretario.—Francisco García Hernández, Tesorero.—Juan Sabina, Contador.—Faustino F. Trujillo, Bibliotecario.—Heliodoro Cabrera Moreno, Alfredo López y López, Fortunato Bentz, Evaristo Ramos Reyes, Vocales.

## Cambios de hoy

Londres, vista, á 27'23, por £  
París, vista, á 7'65.

## Sin comentarios

Como respuesta á lo que un día y otro día viene diciendo *El Tiempo* en momentos difíciles que á olvidar pasionales impulsos convidan, acogemos hoy en nuestras columnas lo que un amigo y partidario de D. Félix Benítez de Lugo piensa, indignado también por tales campañas.

Sr. Director de EL PROGRESO: Muy distinguido Sr. mío: Permítome, encareciéndole me dispense el honor de dar publicidad en las columnas de su ilustrado periódico, á las siguientes líneas, por cuyo señalado favor le anticipo las más expresivas gracias, su atto. S. S. q. b. s. m.

Un Tinerfeño.

Santa Cruz de Tenerife, Enero 1910.

## PROTESTA

El entrañable afecto y leal adhesión que siento por nuestro ilustre paisano y exdiputado á Cortes por esta circunscripción, Sr. D. Félix Benítez de Lugo, me obliga á acudir á la prensa para protestar de determinadas apreciaciones y comentarios, que viene siendo objeto el manifiesto que nos ha dirigido y que ha visto la luz en todos los periódicos locales.

Acaso parezca á algunos una ofiosidad mi protesta, y en efecto, lo es, pero estoy seguro, seguidísimo, que he de interpretar fielmente con ella el pensamiento y el sentir de tan distinguido amigo y paisano y que ha de merecer su aprobación, cuando lleguen á él, esas apreciaciones y comentarios, hechos quizá para mermar la pureza y la noble y levantada intención que lo determinó.

No analicemos, dice, responsabilidades, no recordemos el ayer, no revolbamos el pasado, gravemos en nuestros corazones de hermanos, la máxima de Saint Just: "todo el mundo es culpable cuando la patria es desgraciada."

Hagamos alto en nuestras luchas políticas, que nos dividen, apasionan y envilecen, consumiendo nuestra fuerza y debilitando nuestro poder, con lo que nuestros enemigos cuentan para su triunfo. Consientes del peligro que nos amenaza, del mal que sobre nuestra tierra se cierne, sellemos con un abrazo fraternal nuestros odios y rencores, para ser hijos de Tenerife y nada más que hijos de Tenerife, inspirando nuestro proceder y conducta en el amor á la tierra que todos del propio modo y con igual intensidad sentimos.

Y al final añado:

"Quien piense ó haga política menuda y local en estos momentos, quien distraiga su acción ó atención en conveniencias de mesnadas, merece la execración de la tierra en que nacimos. Levantemos todos el espíritu, haciendo alto en la suicida carrera, alimentando nuestros corazones con los gritos: ¡Viva Tenerife y la provincia de Canarias! ¡Abajo León y Castillo y los que nuestra ruina pretenden!—Félix B. de Lugo."

La prohibición que encarna el último párrafo de su manifiesto transcrito, lejos de ser tenido en cuenta por alguno ó algunos que se titulan amigos suyos, sólo ha servido y viene sirviendo de explotación de política menuda y de conveniencias de mesnadas, que en su concepto, merece, la execración de todo buen tinerfeño, al sacar á relucir hechos y responsabilidades pasadas, en vez de cerrar ó sellar con un abrazo fraternal, odios y rencores.

Es bien sabido que todo documento que se da á la estampa pública, está sujeto á la crítica, pero hay momentos en la vida de los pueblos como acontece ahora, en que no puede ejercerse ese derecho por la conveniencia misma de sus intereses, en que demanda el patriotismo, el esfuerzo y el sacrificio de todos sus hijos, y éste es precisamente el ideal de tan querido paisano en los críticos momentos por que atraviesa Tenerife, en las actuales circunstancias en que la soberbia de un funesto cacique, quiere arrebatarle la hegemonía que la naturaleza misma le ha dado en el archipiélago.

Levantemos todos el espíritu, alimentemos nuestros corazones con los



# El suceso de anteanoche

**Captura del autor.—La huida.—Al Gobierno civil.—En el calabozo.—En el Juzgado.—Autopsia de Isaura.—El agresor en la cárcel.**

## La captura

A gestiones del activo vigilante de orden público D. Blas Torres, natural de la Laguna, individuo que en el tiempo que fué cabo de la guardia municipal, distinguióse por su buen comportamiento y reconocido celo, débese la captura del infortunado D. Melitón Gutiérrez, á cuyo servicio se refiere el adjunto parte del Jefe de policía, dirigido al Juzgado:

«Sr. Juez de instrucción. Habiéndome comunicado el vigilante Blas Torres que tenía confidencias reservadas de Melitón Gutiérrez Castro, autor del disparo que le ocasionó la muerte á Isaura Santos, pudiera encontrarse por las inmediaciones del polvorín de Regla, dispuse que inmediatamente saliera para dicho puesto, acompañado de los vigilantes Manuel Martín, Rafael Sanz é Ignacio Brea, y después de practicar varios reconocimientos en todos aquellos parajes, dió por resultado que en una casa que existe en el camino, llamada *Casa de guardia*, el vigilante Blas Torres llamó en alta voz al referido Melitón, contestando éste desde el interior del patio, que salía enseguida, pero que no se le hiciera daño alguno; efectuándolo en el acto, ayudado por los vigilantes, para que escalase el muro, y conduciéndole á esta J.atura á la una y media de la madrugada, en cuyo calabozo quedó incomunicado.

Preguntado por el cargador de la pistola, manifestó que lo había tirado en su huida por los Cuatro Caminos, trasladándose allí el vigilante Manuel Martín, encontrándolo á unos cuatro metros de la finca de D. Mariano Ruiz, frente á la calle de Serrano y Rambla de 11 de Febrero.»

## Detalles de la huida

A pesar de que desde que el Sr. Gutiérrez fué detenido por la policía debió haberse guardado reserva por cuanto á sus manifestaciones se refiere, hasta relatarlas personalmente el detenido al digno Sr. Juez de instrucción, son ya del dominio público, desde esta mañana á primera hora, los detalles de la huida y del desarrollo del drama, según los relata el detenido, ajustándose, seguramente, á la realidad de los hechos, y no cabe dudar de tales aseveraciones.

## Manifestaciones del detenido

Que no quiso producir el daño causado, nadie lo ha puesto en duda, y así lo justifica también el detalle de que huyó y se ocultó avergonzado, sin buscar protección de nadie, respondiendo noblemente desde el sitio en que se ocultaba, á Blas Torres, al primero que requiriéndole pronunció su nombre, á la policía precisamente, que lo perseguía para capturarlo, pero que no sabía á ciencia cierta el sitio en que se encontraba, del cual salió voluntariamente el propio fugitivo. Apenado, lloroso, abatido completamente detalló su huida, sin rumbo fijo, hasta dar con el sitio en que se ocultó.

Explicó también las circunstancias del hecho, que se desarrolló en la forma que nosotros y con nosotros muchos, habíamos supuesto. El Sr. Gutiérrez desconocía el mecanismo del arma que tenía en su poder, no para su uso particular, sino para rifarla. No sabía si hecho el primer disparo quedaba otra capsula en el cañón, dispuesta á producir explosión. Quitó el cargador, creyendo que con eso quedaba la pistola libre de cápsulas, hizo funcionar después el gatillo y explotó la capsula que quedaba en disposición de hacer fuego, é incrustóse el proyectil en el cráneo de la desgraciada Isaura, que á continuación desplomóse muerta.

El inconsciente autor de esa muerte huyó despavorido y avergonzado, se ocultó, permaneciendo en situación desesperante, lastimosa, y así, llorando sin cesar, ha pasado la noche en el calabozo del Gobierno civil.

## Al Juzgado

A las 9 y media de la mañana de hoy, ha sido trasladado en un coche al Juzgado de instrucción, D. Melitón Gutiérrez Castro, acompañándole el Jefe de policía Sr. Ripoll y el vigilante D. Blas Torres.

Allí llevósele el almuerzo al detenido, pero éste encontrábase abatisísimos y no pudo probar bocado.

## Autopsia

Hoy, á las 11 de la mañana, habrá practicado la autopsia al cadáver de la desgraciada Isaura Santos López, el médico forense Sr. Cabrera.

## En la cárcel

Acompañado de un alguacil del Juzgado llegó esta tarde á la una y media á la cárcel el detenido D. Melitón Gutiérrez Castro, después de declarar ampliamente en el Juzgado de instrucción

donde permaneció desde las 9 y media de la mañana.

En la cárcel tuvimos ocasión de saludarle cuando llegó.

Nos tendió la mano, pero no pudo articular palabra alguna, sollozaba sin cesar y era tal su abatimiento que hubo necesidad de facilitarle una silla para que no cayera al suelo desvanecido.

Era inoportuno interrogarle sobre los hechos constitutivos del delito que se le imputa y procuramos prodigarle palabras de consuelo que pudieran tranquilizar su ánimo.

Hecha su filiación en el libro de entradas de dicho establecimiento de reclusión, se despidió de nosotros haciendo presente su gratitud por la imparcialidad y exactitud con que hemos narrado el suceso que nos ocupa, cuyas circunstancias, según ha declarado ante el Juzgado, coinciden con lo que sobre el particular dejamos apuntado, confirmando una vez más la imprudencia temeraria que concurrió en este caso.

## Agradecido

Con lágrimas en los ojos dijimos también el Sr. Gutiérrez que está muy agradecido de los vigilantes de orden público que le detuvieron y condujeron al Gobierno civil, del Jefe de policía Sr. Ripoll y del celoso y digno Juez de instrucción Sr. Sánchez Vera, todos los cuales, dentro del más exacto cumplimiento de su misión, han tenido para el infortunado procesado, respetos y consideraciones dignas de verdadera gratitud; deferencias que también le ha tenido, tranquilizándolo con palabras consoladoras y sanos consejos, el Director de la cárcel Sr. Cambronero.

Impresionados por la aflictiva situación en que la fatalidad ha colocado al Sr. Gutiérrez, nos despedimos de él, para el que pedimos piedad y justicia con la clemencia que el caso requiere.

## EL TIEMPO

Día 25 de Enero  
Temperatura máxima á la sombra . . . . . 19.5  
Mínima . . . . . 16.3  
Oscilación . . . . . 3.2

## La Tinerfena

Sociedad anónima de la Plaza de Toros DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

Por acuerdo del Consejo de Administración de esta Sociedad y en cumplimiento de lo que disponen los Estatutos de la misma, se hace público para conocimiento de los señores accionistas, que el día 31 del corriente y hora de las 8 de la noche, tendrá lugar Junta general en las oficinas de la Contaduría San José 11 (a) para la presentación del balance de todas las cuentas y operaciones del año 1910.

Santa Cruz de Tenerife 24 de Enero de 1911.—El Secretario, *Francisco González*.—V.º B.º El Presidente, *Apario*.

## LA CUESTIÓN CANARIA

### De una Asamblea

Esta tarde, en la Alcaldía, se reunirán para cambiar impresiones, las ponencias designadas para contestar al cuestionario de la Asamblea provincial que en breve ha de celebrarse en esta capital.

Para dicha Asamblea, como ya dijimos, se han repartido más de mil invitaciones, habiéndose comenzado á recibir importantes adhesiones.

Nuestra impresión, robustecida con los datos que hemos recogido, es que la Asamblea provincial será un acto de gran trascendencia en la política canaria y que todos los tinerfeños, por un ineludible deber de patriotismo, debemos aportar á ella energías y entusiasmos, contribuyendo así al buen éxito de esta reunión de los criterios y las voluntades canarias en que han de trazarse caminos para el porvenir.

Parece cosa decidida ya—mejor dicho, acordada y sancionada—que las cortes se abran el día dos. Pronto, pues, va á plantearse el problema canario en el Congreso.

Debemos aprovechar el tiempo. Mientras se hacen los preparativos de la Asamblea, quienes en ella directamente no tengan que intervenir deben tomar á su cargo otras campañas de agitación, para levantar el espíritu popular en estos momentos difíciles, cuando todo tinerfeño debiera tener la protesta en los labios.

Este es nuestro parecer.



LA SEÑORA

## Doña Raimunda Fernández-Castañón y Bofill

Falleció el día 24 de Enero de 1911.

Su viudo Don Leopoldo Virto y Cáceres, y demás familia,

Ruegan á sus amistades se sirvan encomendarla á Dios en sus oraciones y asistir á las misas que por su alma se celebrarán en la Parroquia de San Francisco, el viernes 27 del corriente, desde las 7½ á las 8½ de la mañana, favores que agradecerán eternamente.

Santa Cruz de Tenerife, 26 de Enero de 1911.

## Telegramas de la tarde

(De nuestro corresponsal en Madrid)

Madrid 26 (11.18.)

### Acta anulada

El Supremo ha anulado el acta de Becerra por los muchos atropellos cometidos durante la elección y escrutinio.

### Más terrorismo

Comunican de Barcelona que en el paseo de Gracia se ha encontrado un nuevo objeto sospechoso.

Créese fundadamente que se trata de un explosivo.

Fuó conducido al Campo de la Bota con grandes precauciones.

### De Méjico

Los revolucionarios de Méjico han sufrido una enorme derrota.

Las tropas leales les prepararon una emboscada, causándoles 200 bajas.

Créese fracasado el intento revolucionario.

### Mesa

## Crónica general

**Sepelio.**—Ayer á las diez de la mañana, se verificó el sepelio de la señora D.<sup>a</sup> Raimunda Fernández Castañón Bofill de Virto.

Numerosísimos amigos y compañeros de su esposo el capitán de Administración Militar D. Leopoldo Virto, acompañaron hasta la última morada el cadáver de la virtuosa señora.

Asistió la banda del Regimiento de Infantería.

Reciba su atribulado esposo nuestro más sentido pésame, por tan irreparable pérdida.

**De teatro.**—Añoche se verificó el beneficio que el Sr. Velázquez hacía á una familia necesitada.

La concurrencia no fué tan numerosa como era de desear, siendo muy aplaudidos los "Serrana-Moreno" en todos sus números.

Para esta noche está anunciada la despedida de estos artistas y final de la temporada.

**Frutos.**—El Sr. D. José García Corrales, nos participa que sus representantes Sres. W. Dennis & Sons, Ltd. de Londres, en cablegrama de hoy le dicen que la demanda para tomates de buena calidad es muy activa, alcanzando de 12/ á 16/ por atado.

**El Gobernador y Blas Torres.**—A petición del Sr. Eulate, le ha sido presentado esta mañana por el jefe de policía Sr. Ripoll el vigilante de orden público Blas Torres.

Este, que como antes decimos es natural de la Laguna y prestó servicio en la guardia municipal como cabo de dicho cuerpo, es el que obtuvo noticias fidedignas del sitio en que se ocultaba el Sr. Gutiérrez, y el que con verdadero tacto y corrección logró capturarlo auxiliándole en este servicio los agentes Martín, Sanz y Brea.

El Sr. Gobernador quiso felicitarle personalmente para que esta deferencia sirva de estímulo, y así lo hizo, manifestándole que, así como es recto y justiciero para castigar cuando es preciso, sabe también demostrar su satisfacción, cuando las circunstancias lo requieren, y así lo ha hecho en este caso, considerando un buen servicio policiaco el prestado por el referido vigilante Blas Torres.

**Responsabilidades.**—Por el Gobierno civil van á exigirse responsabilidades á los Alcaldes que para el día 30 del actual, no hayan devuelto cumplimentado el estado impreso referente á antecedentes que necesita la comisión consultiva que estudia la modificación ó supresión del impuesto de consumos, y que con tal objeto se les remitió por el correo del día 7 del corriente mes.

**Riñas de gallos.**—En el Gobierno civil han presentado instancia pidiendo autorización para celebrar en esta Capital peleas de gallos durante doce domingos, los Sres. D. Felipe González y D. Antonio Vandewalle.

**Negativa.**—El Jefe de la Guardia civil ha remitido comunicación al Sr. Gobernador participándole que el Capitán Sr. Miró del vapor *Hespérides*, correo español subvencionado por el

Estado, se ha negado á admitir á bordo para conducirlo á su destino al penado Manuel Morales.

**Magistrados.**—En el vapor inglés *Tenerife*, llegaron ayer de Las Palmas los Sres. Magistrados que han de tomar parte en los juicios señalados para el actual.

Esta tarde darán comienzo en la sala Audiencia de este Juzgado.

**Obsequio.**—Hemos recibido de nuestro estimado amigo D. Carlos Richardson, representante en esta plaza de la importante casa Philip W. Heyman, de Copenhague, un elegante y bien editado folleto con fotografías y descripción de la fábrica de cerveza Tuborg, propiedad de la citada casa, cuya marca obtiene cada día mayor consumo en estas Islas.

Muy agradecidas.

**Vapor.**—Los agentes en esta plaza de la Compañía Générale Transatlantique, Sres. Harisson Hermanos, nos participan que el día 16 del corriente llegó sin novedad á la Habana, el vapor francés "Californie", que, con numeroso pasaje para aquel puerto, con escala en Santa Cruz de la Palma, salió de éste el 4 del actual.

**Baile.**—Reina extraordinario entusiasmo para el baile que el sábado próximo celebrará en sus salones la *Juventud Republicana*.

Este baile promete resultar aún más animado que los anteriores, pues el número de las mascaritas que piensan asistir es tan grande, que los salones de la simpática sociedad se verán, seguramente, llenos por completo.

**Ascensos.**—Ha sido ascendido y trasladado á Madrid al Ministerio de la Gobernación el portero de este Gobierno civil D. Felipe García Maturate.

También ha sido ascendido el portero de la Delegación del Gobierno en Las Palmas D. Gerardo García.

**Vapores correos.**—Ayer zarpó para Cádiz y Sevilla el vapor correo *Reina Victoria* con carga general, pasaje y correspondencia.

De Cádiz ha zarpado hoy para estas islas el vapor correo *Hespérides*, con abundante correspondencia.

**Empleado.**—Se necesita una persona con aptitudes para poder desempeñar el puesto de encargado de una sucursal, en esta isla, de una casa frutera, y que sea competente en los empaquetados de plátanos y tomates.

Los solicitantes se dirigirán por escrito con sus más amplios informes al Señor Don X. Z., en esta Administración de Correos.

## Movimiento Marítimo

ENERO 24 25 y 26

- 186—*Esperanza*, español; de Garachico.
- 187—*Reina Victoria*, español; de Las Palmas.
- 188—*Provence*, francés; de Buenos Aires, Santos, Rio Janeiro y Bahía.
- 189—*Aguila*, inglés; de Liverpool, Lisboa y Las Palmas.
- 190—*Tenerife*, inglés; de Arrecife, Puerto de Cabras y escalas.
- 191—*Seagull*, español; del Puerto de la Cruz.
- 192—*Tenerife*, español; de Santa Cruz de la Palma.
- 193—*Viera y Clavijo*, español; de Santa Cruz de la Palma.
- 194—*Carmen*, español; de San Juan, escalas y Abona.
- 195—*Kinfaeus Castle*, inglés; de Southampton.
- 196—*Chasna*, español; del Puerto de la Cruz.
- 197—*Guanche*, español; de San Sebastián.
- 198—*Velox*, español; de San Juan, escalas y Abona.
- 199—*Haulk*, noruego; de Cardiff.
- 200—*Feldcuarscholl*, alemán; de Hamburgo, escalas y Las Palmas.
- 201—*Pallansa*, alemán; de Santos, Rio Janeiro y Bahía.
- 202—*Taoro*, español; del Puerto de la Cruz.
- 203—*Santiago*, noruego; de Las Palmas.





# Hamburg Amerika Linie

COMPANÍA HAMBURGUESA AMERICANA

Correos Alemanes

El rápido y moderno vapor

**SPREEWALD**

Llegará fijamente a este puerto el día 3 de Febrero, saliendo DIRECTAMENTE para la

# HABANA

para donde admite pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase.

Agente, **Carlos J. R. Hamilton**, en casa de los señores Hamilton y C.ª, Marina, 15.

**Toda persona** que desee obtener un retrato verdaderamente artístico ó una ampliación perfecta por un precio módico, acudirá siempre á la acreditada **FOTOGRAFÍA ALEMANA**, calle San Francisco, núm. 34. ¡Fijarse en el número de la casa!

**Recibos de Lotería** se venden en la Imprenta García Cruz, San José, 36.

**Academia preparatoria**

para escuelas especiales de Ingenieros, de Industrias, de Comercio, incluso el Profesorado; asignaturas del Bachillerato, etc.

**Colegio de primera enseñanza**

anexo á dicha Academia. Enseñanza Elemental y Superior con sujeción á los programas de ingreso de las diferentes carreras.

— Idiomas. Robayna 7 y Méndez Núñez 10.— **Juan Gaviño**.

**Se alquila una casa**

moderna en la calle de San Miguel, en esta Capital.

Dará razón: **Vicente Díaz Llanos**, Marina, 49.

**Se alquilan unos salones**

espaciosos y en sitio céntrico, propios para oficinas ó escritorios.

Dará razón don Juan Claverie, calle de Teobaldo Pówer, 12 y 14.

## Nicolás Dehesa

Banca y Cambio

Alfonso XIII, 64

**Emite giros** sobre todos los países. **Pagos telegráficos**.— **Cartas de crédito**. **Descuentos y Cobros**.— **Cuentas corrientes**. **Compra Cheques y Letras**. **Cambio**, y toda clase de operaciones Bancarias.

**FE DE VIDA** de venta en la Imprenta García Cruz San José, 36.

## Casa de salud operatoria de Nuestra Señora de Lourdes

Director: **Dr. Veremundo Cabrera** Barrio de los Hoteles (Gran Vía)

**CIRUGÍA GENERAL**.— Operaciones de vientre; cura radical de hernias; operación de la apendicitis; de tumores de la matriz; de quistes del ovario.— Vías génito-urinarias. Ginecología (enfermedades de la mujer). Consulta todos los días, de 11 á 12, excepto los domingos.

## Se alquila

una habitación amueblada, propia para caballero solo. Darán razón en esta Imprenta.

**Se alquila**. En la casa calle de Duggi, número 21, se alquila una habitación. La persona que la alquila puede hacer uso de la sala y de las demás dependencias de la casa.

## El Cocinero práctico

Nuevo tratado de Cocina, Repostería y Pastelería, con interesantes artículos de Economía doméstica y Horticultura.— Parte de lo que comprende este libro: Describe minuciosamente el servicio de la mesa, el arte de trinchar, y todo lo referente á la cocina económica y á la de lujo de todos los pueblos civilizados. Contiene gran número de interesantes fórmulas de fácil ejecución y recomendadas por los más afamados cocineros nacionales y extranjeros, después de aquilatadas en la práctica; y á más del arte completo del pastelero y repostero, comprende un Manual de Economía doméstica en que se expone la manera de conservar las sustancias animales y vegetales, dirigir la manzana y sazonar del cerdo, reconocimiento de las carnes triquinadas, elaborar el pan, practicar el lavado, y planchado, etc. Termina el libro con un Tratado de Floricultura. Nueva edición ilustrada con 300 grabados. **Precio 4 pesetas, encuadernado.**

# GRAMOFONO

**PATHÉ**

perfeccionado, con punta de zafiro para el diafragma, y 20 discos de doble cara, de los mejores autores, se vende en 55 duros.

En la imprenta de este diario informan.

\*\*\*\*\*

# LECHE

DE VACAS JERSEY

recién paridas, se vende á precios corrientes en la Lechería LA JERSEY.

Calle de S. Francisco Javier, núm. 7

\*\*\*\*\*

**OJO** Blás Clavijo Almenar acaba de recibir grandes partidas de harinas y cereales, las que se expenden en su establecimiento, calle Imeldo Serís número 49, á precios nunca vistos.

**Américo L. Méndez.**  
Agente de Aduanas  
Santa Cruz de Tenerife (Canarias)

# BAZAR TENERIFE

48, Alfonso XIII, 48  
ESQUINA Á TEOBALDO POWER

Gran almacén de MUEBLES de todas clases. Extenso surtido en artículos de fantasía, propios para regalos. Exposición permanente en POSTALES, siempre novedades. Especialidad en JUGUETES, APARATOS ELÉCTRICOS, PIANOS, ESPEJOS é infinidad de artículos. Fábrica de SOMMIERS y CATRES metálicos, lo mismo que COLCHONES y ALMOHADAS de crin, lana, pluma y miraguano.

**Se sirven toda clase de encargos.**  
**Sobres comerciales y de Oficio, Papel de hilo cuadrado**  
Se venden en la IMPRENTA GARCÍA CRUZ, San José, 36.

# Hamburg Amerika Linie

COMPANÍA HAMBURGUESA AMERICANA

Correos Alemanes

El hermoso y rápido vapor alemán de 10.500 toneladas

**König Wilhelm II**

llegará fijamente á este puerto el día 2 de Febrero, saliendo DIRECTAMENTE para

**Brasil, Montevideo y Buenos Aires.**

Agente, **Carlos J. R. Hamilton**, en casa de los señores Hamilton y C.ª, Marina, 15.

# SUBASTA AL MARTILLO

La gran subasta que dará principio el 23 del corriente, desde las 7 de la noche en adelante, en la calle de Alfonso XIII, núm. 51, esquina á Juan Padrón, será la más conveniente para el Comercio y todo el público en general. Acudid á ella y os convenceréis.

# POSTRES

El más exquisito, higiénico y barato que se conoce, es el **Dulce de Membrillo y Jalea**

procedente de la gran Fábrica modelo, á vapor situada en Puente Genil, marca SANTA FILOMENA.

Esta casa solo se dedica á las clases finas, garantizando la pureza de sus productos, los que se hallan de venta en los acreditados almacenes de los Sres. Sebastián Padilla, Domingo Sosa, Antonio García Marrero, Julián Saenz, Manuel Arias Carmona, Antonio González y José Puriños.

Representante, **Francisco Naveiras.**

## Un anillo

La persona que se haya encontrado un anillo con seis puntas de diamante y una esmeralda en el medio, ambas cosas montadas en oro, y tenga voluntad en devolverlo puede dirigirse á la peluquería de D. Pedro Laszo, quien dará razones de su dueño y además de agradecerlo será gratificado.

## Cocinero ó Cocinera

se necesita, que sepa su obligación. Informarán, Doctor Allart, número 17, escritorio.

**Finca**— Se arrienda una finca con casa junto á la Estación del Tranvía (Cuesta, Santa Cruz). Para informes, almacén calle Alfonso XIII, número 46, antes Castillo.

—Por mi parte nada tengo que decir—replicó la joven bajando los ojos.  
—Con que no la habéis visto—dijo Franz.  
—No—respondió Gertrudis.  
—¡Dios mío!... exclamó el joven, que á cambio de disipar el mal humor de Gertrudis habría pasado por el ojo de una aguja... Ese pobre Juan... Yo le amo, bien lo sabéis; mas decidme, por favor, si la habéis visto.  
—¿No os burlaréis más de él?  
—Os aseguro que no; os lo juro por mi honor... Ah si Dionisia me amará la mitad siquiera de lo que vos á ese pobre Juan...  
Franz pronunció estas últimas palabras juntando las manos y con los ojos fijos en el cielo.  
—El semblante de Gertrudis había recobrado completamente su sonrisa.  
No sé si os ama—dijo—la última vez que la ví estaba muy triste, y tenía los ojos inflamados de llorar; cuando la hablé de vos palideció; y al decirle que os habíais salvado, me abrazó con la mayor alegría, y juntando después sus manos las alzó hacia el cielo para dar gracias á Dios, inundada en llanto.

LXV.

Continuación del anterior

Franz reía y lloraba á un mismo tiempo, cubriendo de besos la mano de la linda Gertrudis.  
Después, con acento casi alegre, pero melancólico en el fondo, exclamo:

Juan no cabía dentro de sí de puro gozo; había olvidado la desgracia de su familia; el porvenir se le mostraba risueño, veía montes de oro delante de sus ojos, y una venturosa vejez para su abuela.

El afortunado joven contaba también con bastante fortuna para casarse con Gertrudis, que era su constante pensamiento, su dorado sueño.

¡Oh! ¡cuánta dicha!  
Tomó la mano de Hipólito y la estrechó con efusión entre las suyas.

—Mi querido Hipólito—dijo,—ten la bondad de aguardarme, siquiera por espacio de un cuarto de hora.

¡Un cuarto de hora!  
Hizo el dandy un gesto marcado de repugnancia.

—¡Por favor!...—insistió Juan,—temiendo la negativa de su amigo.

Hipólito replicó:  
—Chico, yo te aguardaré, no el cuarto de hora que deseas, sino quince días si es menester; pero no en este sitio... Yo me entiendo; pudiera pasar alguien que fuese luego á decir á Josefina que yo andaba rondando por aquí, cosa que no me agradaría nada; por consiguiente, haz tu negocio; despacha pronto; y ven á reunirme conmigo en el fumadero del 'Episcie', al lado del Circo Olímpico.

—Corriente—dijo Juan—que hubiera sido capaz de ir á reunirse con él en los Antipodas; hasta más ver.

—Hasta luego.  
El dandy estiró lo picos del chaleco, desarrugó su corbata, y afirmó el sombrero en su cabeza y se encaminó al boulevard.

Juan entró precipitadamente en el portal, atravesó el patio, pero en vez de tomar la escalera que conducía





# Jacob Ahlers

Lista de los vapores que se esperan  
Las fechas son aproximadas

| DIA     | VAPOR             | Ton. | DESTINO   |
|---------|-------------------|------|---|
| Enero   |                   |      |   |
| 24/25   | Marie Leonhardt * | 1960 | Hamburgo, directo   |
| 29      | Cap Verde *       | 5900 | Lisboa y Hamburgo   |
| 31      | Santa María *     | 7400 | Hamburgo, directo   |
| Febrero |                   |      |   |
| 2       | Porto *           | 3000 | Las Palmas y Hamburgo, directo                                |
| 3       | Burgermeister     | 5900 | Southampton, Amberes y Hamburgo                               |
| 3       | Kamerun           | 5600 | Las Palmas y Costa Africa.                                    |
| 5       | Hans Woermann     | 5600 | Southampton y Hamburgo  |
| 9       | Cap Roca          | 5700 | Lisboa y Hamburgo   |
| 13      | Windhuk           | 6400 | Swakopmund, Lüderitzbuh Cape Town, y Costa Oriental de Africa |
| 14      | Cap Vilano        | 9400 | Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires                        |
| 16      | Oldenourg *       | 3000 | Las Palmas y Hamburgo, directo.                               |
| 17      | Lucie Woermann    | 5100 | Conakry y Costa de Africa.                                    |
| 23      | Eleonore Woermann | 5100 | Southampton, Boulogne, y Hamburgo                             |
| 24      | Gertrud Woermann  | 7500 | Southampton, Amberes y Hamburgo                               |

\* Llevan frutos.



# Otto Thoresen

Línea de Vapores Fruteros

Servicio semanal entre los puertos de las Islas Canarias y Londres  
SALIDAS DEL MES DE ENERO  
Día el magnífico vapor **SAN LUCAR**  
" 12 " " **SALERNO**  
" 19 " " **SAN MIGUEL**  
" 26 " " **SEGOVIA**

Estos vapores reúnen inmejorables condiciones para llevar fruta, efectúan la descarga en el "Middleton Wharf" el muelle más cercano al mercado de LONDRES, y admiten carga para *Rotterdam, Amsterdam y Amberes* con trasbordo en aquella capital.

Servicio cada quincena de LAS PALMAS Y SANTA CRUZ DE TENERIFE, para DUNKERQUE Y HULL.

SALIDAS DEL MES DE DICIEMBRE

Día Dbre. el magnífico vapor **SAN TELMO**  
Día 22 " " **SANTIAGO**

Se admiten pasajeros de 1.<sup>a</sup> clase al precio de £ 6 6-0 cada pasaje. Estos buques poseen las mejores condiciones para el transporte de fruta, y con las recientes alteraciones en ellos efectuadas, igualan en rapidez y ventilación a los más modernos de la Compañía, ya muy acreditados.

## SERVICIO INTERINSULAR

Por los vapores **SANCHO** Y **SAN SEBASTIAN**  
SALIDAS DE SANTA CRUZ DE TENERIFE  
Vapor **San Sebastián**

Los sábados por la noche directo á Santa Cruz de la Palma prosiguiendo á los Sáuces, Tazacorte y puertos de la Gomera, para regresar á Santa Cruz de Tenerife los jueves al amanecer.

### Vapor Sancho

Los sábados por la noche directo á San Sebastián y demás puertos de la Gomera, prosiguiendo á los Silos, Garachico, Icod y Puerto de la Cruz, saliendo de este último puerto los miércoles por la noche directo á Santa Cruz de Tenerife.

Cada quince días hará el vapor **Sancho** una expedición extraordinaria á la Costa Norte de Tenerife, saliendo de esta Capital los jueves en la noche para cargar allí los viernes y sábados, la fruta que se presente para DUNKERQUE Y HULL, y llegar á Santa Cruz de Tenerife los domingos al amanecer, saliendo entonces para Gomera en la misma noche en lugar del sábado.

Para más informes dirigirse á las oficinas de **Otto Thoresen**, Marina, 3, tercer piso. Santa Cruz de Tenerife.

## Chargeurs reunis

Dakar, Conakry, Gran Bassan, Cotonout, Libreville, Cap. Lopez, Sette-Cama (Mayumba-Loango) en trasbordo, Bana-ne, Boma y Matadi.

El vapor francés

### Europe

llegará á este puerto el 30 de Enero.

Agente,

Hardisson Hermanos.

### Para Bordeaux y Havre

El vapor francés

### Afrique

deberá llegar á este puerto el 5 de Febrero.

Agentes,

Hardisson Hermanos.



# Hamilton & Co.

LISTA DE VAPORES que saldrán del puerto de Santa Cruz de Tenerife para los que á continuación se expresan:  
Las fechas son aproximadas

| DESTINO  | VAPORES                 | DÍAS      |
|--|-------------------------|-----------|
|  | Dunluce Castle          | 2 Febrero |
|  | Inkosi                  | 6 "       |
|  | Kentworth Castle        | 8 "       |
|  | Tintagel Castle         | 16 "      |
|  | Balmoral Castle         | 22 "      |
| Cape Town y puertos del Sur de Africa hasta Delagoa, Bay, Ascension y Santa Elena. | Intaba                  | 1 Marzo   |
|  | Dover Castle            | 2 "       |
|  | Kildonan Castle         | 8 "       |
|  | Avondale Castle         | 16 "      |
|  | Saxon                   | 24 "      |
|  | Inanda                  | 30 "      |
|  | Durham Castle           | 6 "       |
| Cape Town y puertos de Australia   | Arava                   | 9 Febrero |
|  | Tainui                  | 22 "      |
|  | Themistocles            | 9 Marzo   |
|  | Miltiades               | 24 "      |
| HABANA   | SPREWALD (directamente) | 3 Febrero |
|  | Dover Castle *          | 27 Enero  |
|  | Tokomaru                | 30 "      |
|  | Garth Castle            | 1 Febrero |
|  | Tainui                  | 1 "       |
|  | Armada Castle           | 6 "       |
|  | Avondale Castle *       | 9 "       |
|  | Ayati                   | 12 "      |
|  | Grantully Castle        | 15 "      |
|  | Rotorua                 | 15 "      |
|  | Walmer Castle           | 20 "      |
|  | Alnwick Castle          | 19 "      |
|  | Opawa                   | 21 "      |
|  | Durham Castle *         | 22 "      |
|  | Miltiades               | 25 "      |
|  | Galeka                  | 1 Marzo   |
|  | Ionic                   | 3 "       |
|  | Kinfauns Castle         | 6 "       |
|  | Dracmar Castle          | 8 "       |
| HAMBURGO   | Sieglinde Navarra       | 3 Febrero |
|  | Navarra                 | 13 "      |
| VARIOS   | Koenig Wilhelm II       | 2 Febrero |
|  | Koenig Friedrich        | 2 Febrero |
|  | August                  | 9 Marzo   |

\* Via Las Palmas.

## Chargeurs reunis

Para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires

El magnífico vapor francés **Al Rigault de Genouilly**

llegará á este puerto el día 15 de Febrero. Admite carga y pasajeros de 1.<sup>a</sup>, 2.<sup>a</sup> y 3.<sup>a</sup> clase.

Consignatario, R. García, casa de los señores

Hardisson Hermanos.

## Cía. générale Transatlantique

PARA LA HABANA (directamente)

El vapor francés

### México

deberá llegar á este puerto el 1.<sup>o</sup> de Febrero.

Admite carga y pasajeros.

Consignatario, R. García, casa de los señores

Hardisson Hermanos.

## Compañía trasatlántica

(ANTES DE A. LOPEZ Y C.)



### Servicio del mes de Febrero de 1911

| Nombre de los vapores | Días de salida | Destinos   |
|-----------------------|----------------|--|
| LEÓN XIII             | 9              | Montevideo y Buenos Aires.   |
| SAN FRANCISCO         | 11             | Santa Cruz de la Palma, y Fernando Poo.  |
| P. DE SATRUSTEGUI     | 16             | Cádiz y Barcelona.   |
| M. L. VILLVERDE       | 14             | Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.   |
| MONTERRAT             | 18             | Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Pto. Plata, Habana, Colón, Pto. Limón, Pto. Cabello, Sabanailla, Curazao y la Guayra, trasbordo en Habana para Veracruz |
| BUENOS AIRES          | 2 al 3 M.      | Cádiz, Barcelona y Génova.   |

Las notas de carga deben presentarse en la Agencia el día antes de la salida de los vapores á las 12 de la mañana, no admitiéndose ningún conocimiento de carga después de esa fecha y hora.

Agentes, VIUDA E HIJOS DE JUAN LA-ROCHE

## Viveres baratos

Algunos precios de víveres al detall, del almacén de Antonio Hernández Capote, Rambla de Pulido, núm 14. A la derecha subiendo, junto á la Capitanía general.

Judías francesas, de color, á 15 céntimos los 400 gramos.

Judías blancas, á 20 céntimos los 400 gramos.

Garbanzos de Castilla, corrientes, á 25 céntimos los 460 gramos.

Garbanzos de Castilla, clase extra, á 50 céntimos los 460 gramos.

Jabón, marca SOL, á 80 céntimos barra.

Mantequilla holandesa, fina, á 1,05 lata de 200 gramos.

Idem de 400 gramos, á 1-85.

Piñas de América en conserva, á 1-25 lata de 1.400 gramos.

Idem id. á 1 00, de 1.000 gramos.

Idem id. á 70 cént. de 700 gramos.

Canajas de América, en conserva, á 85 céntimos los 500 gramos.

Fideos de todas clases, á 25 céntimos los 460 gramos.

Pan del mejor que se elabora, á 7 1/2 céntimos cada uno.

Los precios que no se mencionan en este listín, de los artículos que tengamos en existencia, se dan á los precios más módicos que existan en la plaza.

Hay en ferretería un completo surtido de enseres de cocina y en latados surtido de dulces, salmones, salsichas, etcétera.

Se cierra una hora después de oscurecer

Se alquila la nueva y bonita casa, Igualdad 24.

En la misma informarán.

**Al Comercio.** - Hojas para el levante de mercancías libres de derechos y hojas declaratorias de artículos sujetos al pago de derechos al Ayuntamiento.

De venta Imprenta García Cruz. San José, 36.

**Bodegas Bilbainas** Vinos superiores de mesa, Rioja, Valdepeñas, Alicante.

Depósito: Doctor Allart 11

Gerente: Juan Claverie. - Teobaldo Power, 12 y 14

**Sellos de Cauchoú.** Se admiten encargos en la Imprenta García Cruz.

á la estancia de su madre, volvió á la derecha y se dirigió á la habitación de Hans Doru.

—Si no estuviera en casa su padre...—murmuró Juan subiendo con lentitud,—pero yo creo que habrá salido; me parece que estoy afortunado esta noche.

Llegó el organista ante la puerta del ropavejero y dió tres golpecitos; esta era la señal acostumbrada entre él y Gertrudis.

Nadie contestó.

Sin embargo, al pasar por el patio había distinguido luz por las ventanas; y seguramente, alguien había dentro.

Mientras que así cavilaba, aplicó atentamente el oído para percibir lo que pasaba dentro de la casa.

Oía en efecto algún rumor, que se asemejaba al murmullo dudoso de una conversación íntima y reselvada; mas entre aquel ruido percibía otro que le impedía distinguir bien el primero y formar alguna conjetura.

Si se hubiese encontrado cerca de alguna cárcel, fácilmente habría creído escuchar el trabajo de un preso que horadase las paredes intentando escaparse.

Había momentos en que creía, con sólo alargar la mano, poder asir al trabajador nocturno que minaba la pared.

Fuese cualquiera aquel ruido, había empezado mucho antes de la llegada de Juan Regnault; pero al empezar no había nadie que pudiese escucharle.

Hans Doru había salido al anochece; y su hija, la linda Gertrudis, tenía más que hacer que escuchar á las ratas corriendo las viejas paredes: habíala mandado su padre amar y servir á Franz, y ella observaba exactamente ambas recomendaciones.

\*\*\*

Era efectivamente Franz á quien Nanita había visto dos horas antes atravesar la plaza de la Rotonda deslizándose en el oscuro pasadizo del ropavejero.

Franz quería ver Gertrudis para decirle muchas cosas; tenía que añadir un capítulo á su fantástica historia de aquella mañana.

Por otra parte, las pocas palabras cambiadas con Gertrudis aquella mañana, mientras que el padre de ésta buscaba el paquete de su ropa, habían abierto al joven un horizonte nuevo.

Desde la vispera había cambiado completamente su situación; por lo menos así lo creía.

Su corazón estaba lleno de esperanzas fogosas, meditaba que era pobre, huérfano, ignorante hasta del nombre de su padre, extraño á la fortuna y á la nobleza, y se juzgaba próximo á penetrar el oscuro misterio que rodeaba su vida.

Tal vez Franz no se cuidaba de nada: lo cierto era que jamás se había sentido tan alegre.

Cuando llegó á casa Hans, hacía ya mucho tiempo que saliera éste sin decir á su hija á dónde iba.

Gertrudis estaba sola.

Franz entró como de costumbre, y casi á un mismo tiempo la besó riéndose en ambas mejillas.

Gertrudis retrocedió muy seria.

—No está en casa mi padre: dijo.

—Me alegro —repuso Franz cerrando la puerta. Mi buen amigo Hans estaría de más aquí esta noche, mi querida Gertrudis... Tenemos que decirnos muchos secretos.

## Interesa leerse

En el establecimiento de comestibles de D. Antonio Hernández González, Rambla de Pulido, número 11, se hallan de venta, como el lector podrá ver á precios convencionales, los artículos siguientes:

|   | Pasetas |
|---|---------|
| Garbanzos de Castilla, la libra.                    | 0-50    |
| Arroz Valencia, la libra.                           | 0-25    |
| Arroz Piamonte, la libra                            | 0-35    |
| Bacalao superior, el kilo                           | 1-50    |
| Jabón Bandera                                       | 0-85    |
| Jabón Sol   | 0-80    |
| La lata de leche condensada                         | 0-55    |
| El 1/2 arroba de azúcar blanca                      | 3-50    |
| Carne de cerdo, el kilo                             | 2-      |
| Mantequilla de cerdo.                               | 2-      |
| Café Caracas, la libra                              | 1-60    |
| Café superior, id.                                  | 1-70    |
| Café Caracol, id.                                   | 1-50    |
| Café corriente, id.                                 | 1-20    |
| Café id. id.  | 1-40    |
| Caña de la Habana                                   | 1-70    |
| Té negro, superior                                  | 1-90    |
| Vinos de la Rambla, Malvasía, garantizado, el litro | 1-      |
| Vinos blancos, id. id.                              | 0-50    |
| Vinos tintos, superiores, id.                       | 0-50    |
| Vinos dulces, el litro.                             | 2-      |
| Id. id. id.   | 1-50    |
| Id. id. id.   | 1-      |
| Judías, la libra.                                   | 0-20    |
| Lentejas, la libra                                  | 0-20    |
| Alpíster, la libra                                  | 0-20    |
| Y otros artículos sumamente baratos.                |         |

**LA ESTACION**, revista de modas y labores femeninas, se suscribe en la Imprenta García Cruz, San José, 36.

IMPRENTA GARCÍA CRUZ. SAN JOSÉ 36.